



T.C.  
YENİŞEHİR KAYMAKAMLIĞI  
İlçe Milli Eğitim Müdürlüğü

Sayı : 84994148-605.01-E.12121705  
Konu : Araştırma İzin Talebi  
(Murat Sami TÜRKER)

04.09.2020

DAĞITIM YERLERİNE

İlgi : Milli Eğitim Bakanlığı Temel Eğitim Genel Müdürlüğün 24.08.2020 tarihli ve 11150047 sayılı yazısı.

Milli Eğitim Bakanlığı Temel Eğitim Genel Müdürlüğün 24.08.2020 tarihli ve 11150047 sayılı yazısına istinaden; Anadolu Açıköğretim Fakültesi Öğrenme Teknolojileri Ar-Ge Biriminde Öğretim Görevlisi olarak görev yapan Dr. Murat Sami TÜRKER'in, "*Suriyeli Öğrencilere Türkçenin İkinci/Yabancı Dil Olarak Öğretiminde Yaşanan Sorunların Öğretmen Görüşleri Açısından Değerlendirilmesi*" başlıklı araştırması kapsamında **ilk ve ortaokullarda** öğrenim gören Suriyeli öğrencilere Türkçe öğreten öğretmenlere anket uygulama yapma izin talebine ilişkin yazı ve ekleri ilişikte gönderilmiştir.

Müdürlüğümüz Bilgi İşlem ve Eğitim Teknolojileri Hizmet Birimince web sitemiz duyurular menüsünde yayımlanması hususunda;

Bilgilerinizi ve gereğinin ilgililere duyurulmasını rica ederim.

İbrahim YILMAZ  
Müdür a.  
Şube Müdürü

Ek :  
Bakanlık Yazısı ve ekleri (4 sayfa)

Dağıtım :  
Resmi ve Özel İlkokul / Ortaokul Müdürlüklerine  
Hayat Boyu Öğrenme Şubesi  
Temel Eğitim Hizmet Birimi  
Din Öğretimi Hizmet Birimi  
Özel Öğretim Birimi ( Okullar )  
Bilgi İşlem ve Eğitim Teknolojileri Hizmet Birimi



Adres: Güneevler Mahallesi .1.Caddesi  
Elektronik Ağ: <http://yenisehir33.meb.gov.tr>  
[yenisehir33\\_strateji@meb.gov.tr](mailto:yenisehir33_strateji@meb.gov.tr)

Ayrıntılı Bilgi için: ŞEF Alı ÇAKIR  
Tel:0324 325 43 25 - 115  
Faks:0324 325 4337



T.C.  
MERSİN VALİLİĞİ  
İl Millî Eğitim Müdürlüğü

Sayı : 34776202-605.01-E.11222943  
Konu : Araştırma İzin Talebi  
(Murat Sami TÜRKER)

25.08.2020

..... KAYMAKAMLIĞINA  
(İlçe Millî Eğitim Müdürlüğü)

İlgi : Milli Eğitim Bakanlığı Temel Eğitim Genel Müdürlüğün 24.08.2020 tarihli ve 11150047 sayılı yazısı.

Millî Eğitim Bakanlığı Temel Eğitim Genel Müdürlüğün 24.08.2020 tarihli ve 11150047 sayılı yazısına istinaden; Anadolu Açıköğretim Fakültesi Öğrenme Teknolojileri Ar-Ge Biriminde Öğretim Görevlisi olarak görev yapan Dr. Murat Sami TÜRKER'in, "*Suriyeli Öğrencilere Türkçenin İkinci/Yabancı Dil Olarak Öğretiminde Yaşanan Sorunların Öğretmen Görüşleri Açısından Değerlendirilmesi*" başlıklı araştırması kapsamında **ilk ve ortaokullarda** öğrenim gören Suriyeli öğrencilere Türkçe öğreten öğretmenlere anket uygulama yapma izin talebine ilişkin yazı ve ekleri ilişikte gönderilmiştir.

Bilgilerinizi ve gereğini rica ederim.

Kutlu Tekin BAŞ  
Vali a.  
İl Millî Eğitim Müdürü V.

Ek : Bakanlık Yazısı ve ekleri (4 sayfa)

Dağıtım :  
13 İlçe Kaymakamlığına  
(İlçe Millî Eğitim Müdürlüğü)





T.C.  
MİLLÎ EĞİTİM BAKANLIĞI  
Temel Eğitim Genel Müdürlüğü

Sayı : 70297673-605.01-E.11150047  
Konu : Araştırma İzin Talebi  
(Murat Sami TÜRKER)

24.08.2020

ANADOLU ÜNİVERSİTESİ REKTÖRLÜĞÜNE

- İlgi : a) Üniversitenizin, Genel Müdürlüğümüzde 14.08.2020 tarihinde ve 10696480 sayıda işlem gören yazısı.  
b) Millî Eğitim Bakanlığının 21.01.2020 tarihli ve 1563890 sayılı Araştırma Uygulama İzinleri 2020/2 Nolu Genelgesi.

Üniversitenizin Açıköğretim Fakültesi Öğrenme Teknolojileri Ar-Ge Biriminde Öğretim Görevlisi olarak görev yapan Dr. Murat Sami TÜRKER'in, "Suriyeli Öğrencilere Türkçenin İkinci/Yabancı Dil Olarak Öğretiminde Yaşanan Sorunların Öğretmen Görüşleri Açısından Değerlendirilmesi" başlıklı araştırması kapsamında ilk ve ortaokullarda öğrenim gören Suriyeli öğrencilere Türkçe öğreten öğretmenlere anket uygulama izin talebine ilişkin ilgi (a) yazınız ve ekleri Genel Müdürlüğümüzce incelenmiştir.

Söz konusu araştırmanın eğitim ve öğretimi aksatmayacak şekilde **gönüllülük esasına** dayalı olarak uygulanması, uygulamalarda sadece yazımız ekinde gönderilen **mühürlü anket formunun** kullanılması ve elde edilen kişisel verilerin gizliliğine dikkat edilmesi, sonucunda elde edilen raporun, basılı ve dijital ortamda Genel Müdürlüğümüze ivedilikle teslim edilmesi gerekmektedir. Bu çerçevede araştırmanın Genel Müdürlüğümüze bağlı okullarda yürütülmesi uygun görülmüştür.

Bilgilerinizi ve gereğini rica derim.

Dr. Cem GENÇOĞLU  
Bakan a.  
Genel Müdür

Ekler: Mühürlü Anket Formu

Dağıtım:

Gereği:

Anadolu Üniversitesi Rektörlüğüne

Bilgi:

İstanbul, Hatay, Gaziantep,  
Mersin, Şanlıurfa, Adana,  
Bursa, İzmir, Konya, Kilis  
Valiliklerine  
(İl Millî Eğitim Müdürlükleri)



Adres: Atatürk Blv. No 98 Milli Eğitim Bakanlığı Kat 5 Blok A  
Kızılay Çankaya/ANKARA  
Elektronik Ağ: www.meb.gov.tr  
e-posta: tegm\_izlemedegerlendirme@meb.gov.tr

Bilgi için: İsmail ERDEVİR

Tel: 0 (312) 413 16 13  
Faks: 0 (312) 417 71 08

## ARAŞTIRMA GÖNÜLLÜ KATIILIM FORMU

Sayın Katılımcımız,

Bu çalışma, "Suriyeli Öğrencilere Türkçenin İkinci/Yabancı Dil Olarak Öğretiminde Yaşanan Sorunların Öğretmen Görüşleri Açısından Değerlendirilmesi" başlıklı bir araştırma çalışması olup çalışmanın temel amacı, Suriyeli öğrencilerin eğitimle ilgili yaşadıkları sorunların tespit edilmesi, öncelik ve önem sırasına göre değerlendirilmesine yöneliktir. Murat Sami TÜRKER ve Hüseyin GÖÇMENLER tarafından yürütülmekte olan çalışmanın sonuçları ile Suriyeli mültecilerin eğitim ile ilgili sorunlarının doğru tespit edilmesi, tanımlanması ve değerlendirilmesi mümkün olacaktır.

Araştırma T.C. Milli Eğitim Bakanlığı'nın ve okul/kurum yönetiminin izni ile gerçekleştirilmektedir. Araştırma uygulamasına katılım tamamıyla gönüllülük esasına dayalı olmaktadır. Çalışmanın amacı doğrultusunda, anket yoluyla sizden veriler toplanacaktır. Çalışmada sizden kimlik belirleyici hiçbir bilgi istenmemektedir. Cevaplar tamamıyla gizli tutulacak ve sadece araştırmacılar tarafından değerlendirilecektir. Veriler sadece araştırmada kullanılacak ve üçüncü kişilerle paylaşılmayacaktır.

Uygulamalar, kişisel rahatsızlık verecek sorular ve durumlar içermemektedir. Ancak, katılım sırasında sorulardan ya da herhangi başka bir nedenden rahatsız hissederseniz cevaplama işini yarıda bırakabilirsiniz.

Gönüllü katılım formunu okumak ve değerlendirmek üzere ayırdığımız zaman için teşekkür ederim. Çalışma hakkındaki sorularınızı Anadolu Üniversitesi, Açıköğretim Fakültesi, Öğrenme Teknolojileri AR-GE biriminden Murat Sami TÜRKER'e yöneltebilirsiniz.

Murat Sami TÜRKER  
Anadolu Üniversitesi, Açıköğretim Fakültesi, Öğrenme Teknolojileri AR-GE Birimi, Tepebaşı, Eskişehir  
muratsturker@gmail.com  
0222 335 05 80 - 5642  
0505 973 59 81

**Yukarıda bilgileri bulunan araştırmaya katılmayı, istediğim takdirde çalışmadan ayrılabilceğimi bilerek verdiğim bilgilerin bilimsel amaçlarla kullanılmasını kabul ediyorum.**

*(Lütfen bu formu doldurup imzalıdıktan sonra veri toplayan kişiye veriniz.)*

Katılımcı Ad ve Soyadı:

İmza:

Tarih:



Değerli katılımcılar,

Bu anket, Türkçeyi ikinci/yabancı dil olarak öğrenen Suriyeli öğrencilerin eğitimle ilgili yaşadıkları sorunların tespit edilmesi, öncelik ve önem sırasına göre değerlendirilmesi amacıyla hazırlanmıştır. İki bölümden oluşan bu anketin birinci bölümünde kişisel bilgilerinizle ilgili sorular yer almaktadır. İkinci bölümde, sınıflarınızdaki Suriyeli öğrencilere Türkçenin öğretimi sürecinde yaşanan sorunlara ilişkin görüşleriniz sorulmaktadır. Bu anketten elde edilecek veriler yalnızca araştırmacılar tarafından değerlendirilecek ve gizli tutulacaktır. Vereceğiniz yanıtlar çalışmanın güvenilirliği açısından son derece önemlidir, bu yüzden soruları dikkatle okuyarak görüşlerinizi belirtiniz.

Katılımınız için teşekkür ederiz.

Murat Sami Türker  
Anadolu Üniversitesi  
[muratsturker@gmail.com](mailto:muratsturker@gmail.com)

Hüseyin Göçmenler  
Hacettepe Üniversitesi  
[huseyingocmenler10@gmail.com](mailto:huseyingocmenler10@gmail.com)

### I. Bölüm: GENEL BİLGİLER

1. Hangi il/ilçe/öğretim kademesinde öğretmenlik yapıyorsunuz?

---

2. Kaç yıldır öğretmenlik yapıyorsunuz?

---

3. Branşınız nedir?

---

4. Kaç yıldır sınıfınızda Suriyeli öğrencileriniz oldu?

---

5. Türkçeyi ikinci/yabancı dil olarak öğretmek üzere herhangi bir eğitim aldınız mı? (*Sertifika, Y.Lisans, H.İçî Eğt.*)

---

### II. Bölüm: SURIYELİLERE TÜRKÇE ÖĞRETİMİNDE YAŞANAN SORUNLAR

1. Suriyeli öğrencilerin okullarda sınıflara yerleştirilmeleri/dağıtılmaları ile ilgili yaşanan sorunlar nelerdir?

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

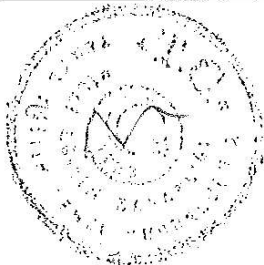
---

---

---

---

---



a. Öğrencilerin Türkçe seviyelerini belirlemek için herhangi bir sınav yapılmakta mıdır?

---

---

---

b. Böyle bir sınav yapılıyorsa sınavın niteliği konusunda ne düşünüyorsunuz?

---

---

---

2. Suriyeli öğrencilere Türkçenin ikinci/yabancı dil olarak öğretiminde yaşanan sorunlar nelerdir?

---

---

---

---

a. Bu sorunları önem sırasına göre nasıl sıralarsınız?

1. _____	6. _____
2. _____	7. _____
3. _____	8. _____
4. _____	9. _____
5. _____	10. _____

b. Neden böyle bir sıralama yaptığınızı açıklar mısınız?

---

---

---

---

3. Hafta sonu/hafta içi destekleyici kurslarla seviyelere göre ayrılmış (sadece Suriyeli öğrencilerin bulunduğu) sınıflarda Türkçe öğretilmesini nasıl değerlendirirsiniz?

---

---

---

---

---

---

